

(traducción libre)

INSTITUTO de CIENCIA MARY BAKER EDDY

La Puerta Abierta

"Mis queridos, comprendan para ustedes mismos y para todos, cada día, clara y fuertemente, que el Cristo, la Verdad, no abre meramente 'las ventanas del cielo' para nosotros, o nos promete el cielo, sino que el conocimiento del Cristo en la Ciencia Cristiana ES el cielo aquí y ahora. Este conocimiento de la Verdad tal y como se enseña en la Ciencia, es la **puerta abierta del cielo** para todos" - Mary Baker Eddy.

Carta # 12

29 de enero de 1999

Primero quiero agradecer a las multitudes que han escrito solicitando permanecer en nuestra lista de correo electrónico. Muchos enviaron donativos por lo cual estoy profundamente agradecida, ya que sin ellos las "Cartas" no podrían continuar. "Mis queridos, comprendan para ustedes mismos y para todos, cada día, clara y fuertemente, que el Cristo, la Verdad, no abre meramente 'las ventanas del cielo' para nosotros, o nos promete el cielo, sino que el conocimiento del Cristo en la Ciencia Cristiana ES el cielo aquí y ahora. Este conocimiento de la Verdad tal y como se enseña en la Ciencia, **ES la puerta abierta del cielo** para todos" – Mary Baker Eddy.

EL SISTEMA

Vi en la sección de clasificados de un periódico local: "¿Analfabeto? Escriba hoy por ayuda gratuita". ¿Analfabeto en el "sistema" de la Ciencia Cristiana? ¿Sí? Entonces usted está en compañía de casi seis millones de personas hoy en día. Esto cumple la profecía de Isaías: "El remanente será pequeño y muy débil". ¿Por qué el remanente es tan pequeño y débil?

¿Estamos como el hombre que dijo a su doctor que él ya no era capaz de hacer las cosas de casa que acostumbraba hacer? Al final de su examen el hombre dijo, "Ahora, Doc, yo lo puedo soportar. Dígame llanamente qué mal me aqueja." "Bien, hablando honestamente", contestó el doctor, "usted es un completo haragán". "¡OK!", dijo el hombre. "Ahora dígame el término médico para que pueda decírselo a mi esposa."

La Sra. Eddy advirtió, "Trabajen, trabajen, trabajen, velen y oren".

¿Ponemos excusas para esconder nuestra pereza? ¿O somos más bien como los dos naufragos abandonados en una balsa en el océano? Cuando casi habían abandonado toda esperanza de ser rescatados, uno comenzó a orar en voz alta: "OH, Señor, he vivido inútilmente. He descuidado a mis niños y fui poco amable con mi esposa, pero si me salvas, Te prometo..." "Alto!" dijo el otro gritando, "me parece que veo tierra!" Como los marineros, podemos tener esperanza. La tierra prometida está a la vista, y podemos alcanzarla, **si** vencemos nuestra propia pereza y nuestro apego al error. Aunque el momento parece oscuro y las profecías horribles, si leyó la última página de la Biblia verá que todo se arregla.

Aún ahora, la ayuda está a la mano. En el año 1866 las vivencias de Mary Baker Eddy la llevaron a descubrir el "sistema" que cura cada discordancia revelando nuestra unidad con el Amor y el bien. Este "sistema", al que la Sra. Eddy denominó: Ciencia Cristiana, puede ser aprendido por **todos**, y todos lo **aprenderán** eventualmente, así como todos han aprendido que la tierra es redonda y no plana. Pero debemos hacer el esfuerzo de aprenderlo tal y como aprendemos actualmente la ciencia de las matemáticas.

La Sra. Eddy dijo humildemente: "Yo no soy la puerta por la cual entrar, ni la roca sobre la que construir, pero lo que Dios ha hablado a esta época por mi conducto [por su propia Mente verdadera, "el reino de Dios dentro de" su conciencia], es el camino y el fundamento seguro, y ningún hombre entra por ningún otro camino a la Ciencia Cristiana".

Al enseñar la Ciencia Cristiana, nuestra Guía halló rápidamente que, "Aparte de la oposición usual a todo lo nuevo, el gran y principal obstáculo a la recepción de esa espiritualidad por la cual viene la comprensión de la Ciencia de la Mente, es lo inadecuado de los términos materiales para formular declaraciones metafísicas..." (C&S 114:33). Para solucionar este problema, ella trabajó duro y por largo tiempo para darnos - por medio de la Ciencia divina - siete términos para Dios, así como para definirlos; para darnos la relación de unos con otros y la manera cómo operan.

¿Cómo es que fue resumido el tema infinito de las matemáticas a un sistema, de tal forma que cualquier niño puede aprenderlas y demostrarlas? Hace muchos miles de años alguien debió haber concebido que lo que hoy llamamos el tema infinito de las matemáticas, podía ser reducido a un sistema, así como Mary Baker Eddy, por revelación divina, aprendió que el infinito de nuestro verdadero ser podía ser reducido a un sistema que todos podían aprender y comprender.

Esa persona, hace miles de años, pudo haber comenzado contando los diez dedos de sus dos manos y denominarlos 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10. Y, gradualmente (guiado por la única Mente) aprendió a sumar, restar, multiplicar y dividir. Eso creció al punto llamado matemáticas infinitas que cada niño puede aprender en la escuela.

De la misma manera la Ciencia de nuestro ser será algún día enseñada en todas las escuelas y entonces, como Shakespeare escribió, podremos estar en cualquier lugar al momento en que lo pensemos. Por medio del magnífico descubrimiento de Mary Baker Eddy de la Ciencia de nuestro ser "la humanidad despertará a la presente posesión de todo lo bueno." (My. 356:1)

NUMEROSAS REVISIONES AL LIBRO DE TEXTO PRODUJERON EL SISTEMA

Por medio de numerosas revisiones a *Ciencia y Salud*, la Sra. Eddy trabajó cuidadosamente para producir el sistema de la Ciencia Cristiana en su completa expresión. Finalmente, con los cambios de junio de 1907, ella presentó completamente el Libro de Texto como un *sistema* divino gobernado por Dios que se puede tanto aprender como demostrar, tal y como el de las matemáticas y la música. Habiendo perfeccionado este "sistema," la Sra. Eddy no renovó más su derecho de autor en la edición final de *Ciencia y Salud*, dado que en adelante ese derecho de autor no se requeriría para el Libro de Texto de la Ciencia Cristiana, tal y como no se necesita para las matemáticas ni para la música.

¿Cuál fue la culminación, el toque esencial que trajo el *sistema* a completa perfección? En 1907, después de cuarenta y cuatro años de arduo trabajo, Mary Baker Eddy nos dio a ustedes, a mí y a toda la humanidad una declaración definitiva de lo que verdaderamente somos, cuando escribió la oración de mayor importancia jamás escrita en la historia de la humanidad. ¿Cuál fue esta oración?

Fue su respuesta a la pregunta, "¿Qué es Dios?" Ella dijo: "**Dios es Mente, Espíritu, Alma, Principio, Vida, Verdad, Amor, incorpóreos, divinos, supremos, infinitos**" (C&S 465: 10 – 12).

Un estudiante registró que la Sra. Eddy dijo en una clase que "sobre la verdad de estos términos para Dios descansa la base de la Ciencia; de hecho, *ellos son la Ciencia*".

En otra clase la Sra. Eddy dijo: "Sobre la Verdad de estos términos para Dios, descansa la estructura completa de la Ciencia Cristiana" (Doc. Misc. págs. 61 y 84).

LO QUE SOMOS EN REALIDAD

¿Por qué esta definición de Dios es tan esencialmente importante?

Porque no sólo dice lo que *es* Dios, sino también lo que, en realidad, **son** ustedes. Esta declaración, tan familiar para los estudiantes de la edición final de *Ciencia y Salud*, la corona la monumental declaración de la Sra. Eddy en sus primeras clases, a la primera edición: "¡Ustedes, mis estudiantes, son Dios!" **Ustedes son** "Mente, Espíritu, Alma, Principio, Vida, Verdad, Amor, incorpóreos, divinos, supremos, infinitos" (C&S 465: 10-13). Aquí vemos cómo la primera y las últimas ediciones de *Ciencia y Salud* trabajan juntas para abrir nuestra comprensión perfecta a la Ciencia.

Después de terminar la última edición de *Ciencia y Salud*, la Sra. Eddy acudió a Laura Sargent y le dijo: "He aquí, Laura, lo he escondido, escondido y escondido, y si lo escondo más, ellos nunca lo encontrarán". ¿Qué había escondido ella? Ella había escondido lo que simple, abiertamente – como el rugido de león, - proclamó en la primera edición: "Usted, mis estudiantes, son Dios". Ustedes son Principio, Amor, porque "el reino de los cielos está dentro de ustedes" - es su Mente y consciencia verdaderos. La última edición redujo a la comprensión humana lo que Dios había revelado a Mary Baker Eddy en la primera edición. Es por ello que resulta tan necesario estudiar tanto la primera como también la última edición.

"Dios escribió el libro de texto," dijo la Sra. Eddy, "yo sólo mantuve la pluma". Podría llevar mil años a la humanidad entender completamente el sistema que Mary Baker Eddy descubrió o escondió en el Libro de Texto, pero está allí y se aprenderá, tal y como todos hemos aprendido que la tierra es redonda y no plana como todos creyeron hace sólo poco más de quinientos años.

¿QUE ACONTECIÓ CUANDO LA GENTE SE DIO CUENTA DE QUE LA TIERRA ES REDONDA?

En *Ciencia y Salud* (p. 268:1) la Sra. Eddy nos dice: "En el material mundo, el pensamiento ha sacado a luz muchas maravillas útiles. Con igual diligencia las veloces alas del pensamiento se han ido elevando hacia el reino de lo real, hacia la causa espiritual de aquellas cosas inferiores que dan impulso a la indagación".

Cuando la gente se dio cuenta que la tierra no era plana, sino redonda, nuevos y vastos mundos se abrieron para la humanidad; una era de descubrimiento inaudito se vislumbró. Hace quinientos años nadie sabía que la tierra era redonda; hoy todos lo sabemos, y ese conocimiento ha transformado cada aspecto de nuestra vida. Ahora estamos al borde de una nueva comprensión que producirá una transformación aún mayor pues eliminará muchas más limitaciones.

¿Cuál es este descubrimiento? Estamos dándonos cuenta que **el mundo NO es material**. La humanidad está cercana al final del sentido material de las cosas. Dentro de unos pocos cientos de años la humanidad estará diciendo: "¡Imagínate! ¿Hace quinientos años la gente pensaba que vivían en cuerpos materiales! ¿Puedes creerlo?" Sí, el sentido material de las cosas está llegando a su fin por la espiritualización del pensamiento. La Sra. Eddy dice que: 'en la proporción en que el hombre inclusive el universo es trasladado nuevamente al Espíritu, se hallará que todo es armonioso y perfecto'. (C&S 209:18)

El fin de los sentidos materiales *es tan inevitable como el fin de la tierra plana*. También vemos el fin del sentido material de las cosas en lo están hallando y enseñando nuestros científicos físicos. El Diario Wall Street publicó un artículo en el que dijo que hay evidencia de que los científicos físicos se están volviendo teólogos. Y a diario leemos de médicos que dicen a sus pacientes que todo está en la mente (pensamiento): "deshágase del odio, el temor y **de todo pensamiento equivocado** y usted se recuperará". Todas las maravillas de los últimos quinientos años de progreso humano no son nada comparadas con las que hay por adelante para nosotros. Jesús y Mary Baker Eddy sanaron enfermos y resucitaron muertos. Parecieron sobrepasar los límites aparentes de tiempo, espacio y materia. "Las teorías humanas son inadecuadas para interpretar el Principio divino inherente a los milagros (maravillas) efectuados por Jesús y especialmente a su poderosa, suprema, incomparable y triunfante salida de la carne" (C & S 117:19).

Una vez que hayamos aprendido el "sistema" incorporado en el Libro de Texto, nosotros también, como Jesús y Mary Baker Eddy, haremos las cosas maravillosas que ellos hicieron. Las posibilidades son infinitas. Jesús dijo: "**Cuando ores**", **cree que ya tienes aquello que has pedido**. Ya no estamos viviendo más en la época teológica. "**Hemos llegado a la época científica donde la Ciencia tiene un "sistema."**" (C&S 146:33). ¡"Ha llegado la hora de los pensadores"! (C&S vii: 15)

EL VALOR DE LAS PRIMERAS EDICIONES

Hemos visto cómo las primeras y últimas ediciones de *Ciencia y Salud* trabajan conjuntamente para desarrollar nuestra identidad verdadera. Cada edición intermedia también tiene algo que agregar. Debido a ello es que el Instituto de Ciencia Mary Baker Eddy ahora está trabajando para poner todo lo de las 432 ediciones de la Sra. Eddy (excepto aquello duplicado) por Internet, de manera que siempre estén allí para enseñar a la humanidad lo que en realidad ya somos divinamente, y siempre hemos sido.

VERDADERO APRECIO POR LAS PRIMERAS EDICIONES DE LA SRA. EDDY

La Sra. Eddy apreciaba verdaderamente las primeras ediciones de *Ciencia y Salud*. Gilbert Carpenter expresa que nunca olvidará haber estado con la Sra. Eddy el día que alguien le mandó una primera edición de *Ciencia y Salud*, pensando que ya no la necesitaría más debido a que la quincuagésima edición acababa de salir. Carpenter dice, con lágrimas en los ojos: "La Sra. Eddy sostuvo 'el librito' tiernamente, y con profundo sentimiento dijo: 'Nadie sabrá jamás lo que me costó este libro' " - "el librito" que "un ángel fuerte" trajo "del cielo" (Apoc. 10: 1-2).

En *Retrospección e Introspección*, en la página 37:1 en un artículo titulado "El Preciado Volumen", la Sra. Eddy dice: "La primera edición de mi obra más importante, *Ciencia y Salud*, que **contiene la exposición completa de la Christian Science**, se publicó en 1875". Aun la edición final de *Ciencia y Salud* nunca rebasa las profundas verdades asentadas tan simple y claramente en la primera edición; sencillamente ella las arregló como 'un **sistema**'.

Resulta claro que de ninguna manera fue la intención de la Sra. Eddy que perdiéramos contacto con esta primera y "completa declaración". Que la Sra. Eddy esperó que las primeras ediciones siempre estuvieran disponibles para toda humanidad se puede apreciar de muchas maneras. Por ejemplo, se sabe que le solicitó a Lansing P. Norcross escribiera un artículo que se publicó **tres veces**, dos veces en 1891 en el Journal de marzo y abril. Este artículo enfatizaba cuán extremadamente importante era para los estudiantes el ponerse al corriente de **todas** las ediciones previas a la edición actual. No era raro en la

Sra. Eddy pedir a un estudiante que escribiera algún artículo para llevar un mensaje que ella consideraba necesitaba ser enfatizado, como cuando en una ocasión pidió a un estudiante que publicara algo en relación a ella como trayendo la segunda venida del Cristo. Esencial como era ese mensaje, habría parecido auto elogio si la misma Sra. Eddy se hubiese referido a ella misma en su papel de traer al "Consolador" y al cumplimiento de la profecía de las Escrituras. Sin embargo, la Sra. Eddy se mantenía alerta a todo lo que se publicaba. Cuando el Juez Hanna le trajo su maravilloso artículo, aún en *pruebas de galera*, expresando cómo era que ella estaba cumpliendo las Escrituras, ella vislumbró que publicar el artículo **en aquel momento**, los dañaría enormemente porque el mundo aún no estaba preparado para esta gran verdad. Reconoció la comprensión del Juez Hanna, diciendo que el Amor divino se lo había dictado, pero entonces añadió que era magnetismo animal lo que pretendía que fuera publicado en ese momento. Para evitar el antagonismo y el odio de mundo, el artículo fue puesto a un lado. (Véase la última página de la carta que en su momento se envió a Boston)

LA SRA. EDDY SE MANTUVO ALERTA A LO QUE ESTUDIANTES ESCRIBÍAN

En el caso del artículo de Norcross ya mencionado, la repetición de su mensaje - **habiéndose publicado tres veces** - resulta inaudita; indica claramente la importancia que Mary Baker Eddy atribuyó a las primeras ediciones. Hay la evidencia de que la Sra. Eddy esperaba que todas las primeras ediciones de *Ciencia y Salud* estuvieran disponibles en todas las Salas de Lectura de la Ciencia Cristiana. Debido a la desobediencia al Manual esto no se ha cumplido. ¡Pero Dios, el bien infinito, tiene los medios! Una vez que estas primeras ediciones estén disponibles en Internet, lo que el Instituto de Ciencia Mary Baker Eddy está en proceso de hacer, cualquier estudiante alrededor del ancho mundo podrá bajarlas y estudiarlas en la paz y tranquilidad de su propio hogar. ¿Qué podría agradar más a la Sra. Eddy?

LOS USURPADORES PRIVARON A LOS ESTUDIANTES DE LAS PRIMERAS EDICIONES

Aquellos que desafiaron el Manual, y usurparon el lugar de la Sra. Eddy, trataron de privar a los estudiantes de las primeras ediciones. En Miscellany (impreso después que la Sra. Eddy partiera), maliciosamente se incluyó un artículo que la Sra. Eddy NO había incluido. Este artículo decía: "Lo que escribí sobre Ciencia Cristiana hace algunos veinticinco años no lo considero un precedente para un estudiante actual..."; la Sra. Eddy escribió estas palabras en 1910. Eso de "Hace veinticinco años" sería 1885, y esa fue la época en que estuvo profundamente dedicada a enseñar en relación al tema del **magnetismo animal**, el cual finalmente enterró diciendo que es una completa mentira. Esto que los cinco miembros de la Junta Directiva clandestinamente incluyeron en Miscellany (p.237), hizo mucho daño; hay que reconocerlo. ¿Por qué? Muchos estudiantes lo aceptaron para No leer las primeras ediciones. Por lo tanto incluido en este artículo iba un fuerte y cruel golpe a la Sra. Eddy y a su esperanza de que todos los estudiantes leyeran y reflexionaran tanto sobre sus primeras ediciones así como la última. Aunque cada edición fue escrita para satisfacer las necesidades y la limitada comprensión de los estudiantes de ese tiempo, cada una contiene también algo para añadir a nuestro entendimiento actual.

Muchas de las enseñanzas de la Sra. Eddy están expresadas explícitamente en cada edición de *Ciencia y Salud*. Por ejemplo, todas las ediciones enseñan que no tenemos un cuerpo material y que cuando comprendamos esto, nada podrá lastimarnos. Nos muestran

que la mentira fundamental es la sugestión hipnótica de que las ideas se convierten en cosas **materiales**. Todas las ediciones arrojan lejos la ilusión de que el hombre sólo puede tener consciencia por, o a través de, la materia. En otros puntos, sin embargo, las ediciones difieren. Esto ocurre a menudo donde la Sra. Eddy consideró que era necesario velar o esconder temporalmente alguna verdad que sería malentendida en aquel momento.

EL JUEZ HANNA Y EL "SISTEMA"

En una ocasión Hanna escribió a la Sra. Eddy preguntando: "Si el sistema es tan importante, ¿por qué no puede exponerse llanamente en suficientes palabras?" Aparentemente había vislumbrado el sistema y había escrito al respecto. Como respuesta, la Sra. Eddy le escribió: "He borrado sus verdades, están hablando demasiado pronto". Y entonces agregó: "La simple letra sin el debido proceso del Espíritu y del Amor, casi inhumaniza al mortal... El libro de texto contiene todo, pero arreglado de forma tal que promueva el crecimiento en el carácter cristiano". El ser humano debe ser evangelizado. "He aprendido de amarga experiencia que instruir a la cabeza, antes que el corazón esté listo, provoca peligrosas dificultades y dolorosas heridas". Recordemos esta amonestación en la mente en tanto procedemos a estudiar el *sistema*.

EL "SISTEMA" EN LA CIENCIA CRISTIANA (CHRISTIAN SCIENCE)

Mary Baker Eddy dijo en una ocasión que si en la Biblia el término **Principio** hubiera substituido al término **Dios**, las cosas habrían sido más claras. Jamás debemos olvidar que el Principio es Amor, y es nuestra Mente verdadera.

La Sra. Eddy dice: "La hora de los pensadores ha llegado". No seamos como el hombre que fue al psicólogo y se quejó de que se sentía como un perro. "Todo cuanto hago me hace sentir como un perro", le dijo al psicólogo. Luego de recostarlo en el diván, el psicólogo preguntó: "¿Hace cuánto que se siente así?" "Desde que era un cachorro..." Comencemos ahora a deshacernos de nuestros hábitos y sentimientos de "cachorro" y comencemos a ver el "SISTEMA" divino que la Sra. Eddy incorporó en las páginas de *Ciencia y Salud*.

Dos de los pensadores más sobresaliente del mundo durante los pasados 50 o 60 años han sido John W. Doorly de Inglaterra, y Max Kappeler de Suiza. Ellos han ayudado mucho a explicar el "sistema" divino que Mary Baker Eddy incorporó en *Ciencia y Salud*. Cuando yo hablé por primera vez con el Sr. Doorly en 1949, prosaicamente dije: "Dios es Todo". Él respondió: "Usted estuvo cerca, jovencita, ¡pero no acertó!" No estoy segura que esas fueran sus palabras exactas, pero eso es lo que quiso decir. Entonces explicó: "Ciertamente Dios es Todo, pero si digo, la música es todo, o las matemáticas son todo, ¿qué bien le hace a uno eso? En cada caso usted tendría que aprender su sistema. En la música hay que aprender las siete notas y cómo es que operan por medio de tonos, ritmo, melodía, y armonía. Y en las matemáticas hay que aprender los diez dígitos y cómo es que operan por adición, sustracción, multiplicación, y división. Sólo entonces podemos demostrar los temas infinitos de la música o de las matemáticas". A lo anterior respondí solamente: "Amén."

Yo sabía que si "el reino de Dios está dentro" de mi consciencia, entonces toda la verdad de que Yo soy Mente, Espíritu, Alma, Principio, Vida, Verdad, y Amor también está dentro de mi propia Mente verdadera; como todo lo relacionado con las matemáticas y con la música ya está dentro de mí o yo no podría aprenderlos. **El aprendizaje es esencial para demostrarlos.** La Sra. Eddy tiene más de cien referencias en *Ciencia y Salud* sobre el hecho de que lo que constituye nuestro ser verdadero debe ser **estudiado**.

"La naturaleza y posición de la mente mortal son los opuestos de la Mente inmortal", como explica la Sra. Eddy en su artículo *Principio y Práctica*. "La tal llamada mente mortal es creencia y no comprensión. La Ciencia Cristiana requiere de **comprensión** en lugar de creencias; se basa en un Principio establecido fijo, eterno y divino, totalmente aparte de la conjetura mortal; y debe ser comprendido; de otro modo no puede ser aceptado ni demostrado correctamente".

La Sra. Eddy "vio la coincidencia de lo humano y lo divino, manifestada en el hombre (Cristo) Jesús, como la divinidad abrazando a la humanidad en la Vida y su demostración, - reduciendo a la percepción y comprensión humanas la Vida que es Dios" (C&S 561:18-22). La Ciencia Cristiana es **Ciencia**, y, como comprendieron John Doorly, Max Kappeler y otros estudiantes visionarios, **no hay Ciencia sin sistema**. Antes que podemos demostrar Ciencia Cristiana debemos aprender su sistema y aprender a utilizarlo, tal y como aprendemos a usar el sistema infinito de las matemáticas o de la música antes de poderlas demostrar.

LA CIENCIA LLAMA AL ORDEN, A LA DIVERSIFICACION

Un sistema llama al orden y a la diversificación. Por ejemplo, en matemáticas la utilidad de los números 1, 2, 3, 4, 5, etc. deriva tanto de su orden como de su diferenciación. En forma semejantemente, en la **Ciencia** Cristiana tenemos los siete sinónimos para Dios (para el bien infinito), operando por medio del Verbo (la Palabra), el Cristo, el Cristianismo, y la Ciencia, en cuatro niveles de pensamiento. Esto constituye el "sistema" de la Ciencia Cristiana.

Un ejemplo para enseñar el sistema es que la Sra. Eddy tiene: cuatro capítulos sobre "el Verbo", a saber: la "Oración" que es el Verbo como el Verbo. "Reconciliación y Eucaristía" que es el Verbo como el Cristo. "Matrimonio" que es el Verbo como Cristianismo, y "La Ciencia Cristiana en Contraste con el Espiritismo" que es el Verbo como Ciencia. Los siguientes cuatro capítulos son Cristo como el Verbo, Cristo como el Cristo, Cristo como el Cristianismo, y Cristo como Ciencia. Entonces llegamos a cuatro capítulos en el Cristianismo: el Cristianismo como el Verbo, el Cristianismo como el Cristo, el Cristianismo como Cristianismo, y el Cristianismo como Ciencia. Los últimos cuatro capítulos son la Ciencia como el Verbo, la Ciencia como el Cristo, la Ciencia como el Cristianismo, y la Ciencia como Ciencia.

Para demostrar infaliblemente la Ciencia Cristiana tenemos que aprender nuestra unidad con los siete sinónimos para Dios, a saber: Mente, Espíritu, Alma, Principio, Vida, Verdad, Amor, dado que constituyen nuestro verdadero ser espiritual. *Luego tenemos que aprender cómo operan éstos siete en un cálculo cuádruplo del Verbo, el Cristo, el Cristianismo, y la Ciencia en los cuatro niveles descendientes de consciencia espiritual, a saber: la Ciencia en sí misma, la Ciencia divina, la Ciencia Cristiana absoluta, y la Ciencia Cristiana.*

En la medida en que estudiamos y comprendemos los siete sinónimos por medio de las infinitas ideas que los expresan, nos estamos despertando a nosotros mismos a nuestra verdadera y real identidad en Cristo.

COMENCEMOS JUSTO EN EL COMIENZO

¿Cuál es la pregunta más importante en el Libro de Texto de la Ciencia Cristiana? ¿Acaso no es la pregunta: "*¿Qué es Dios?*" ¿Y por qué? Porque, como notamos anteriormente, nos dice lo que divinamente **somos**. La base, el fundamento, de toda la enseñanza de la Sra. Eddy, se halla en la pregunta: "*¿Qué es Dios?*" y su respuesta: "Dios es

Mente [nuestra verdadera Mente], Espíritu [nuestra verdadera sustancia, la realidad], Alma [nuestra identidad verdadera], Principio [nuestra etema armonía en operación], Vida [nuestra individualidad eterna e indestructible], Verdad [nuestra consciencia - Cristo], Amor [nuestra santidad, paz, gloria], incorpóreos, divinos, supremos, infinitos” (C&S 465: 10–12).

Los estudiantes de *Ciencia y Salud* encontrarán que cada sinónimo tiene su propio y preciso significado. Por ejemplo, los sinónimos se pueden caracterizar como: ley (Mente), orden (Espíritu), gobierno (Alma), sistema (Principio), método (Vida), forma (Verdad), y plan o designio (Amor). O también pueden ser caracterizados como: sabiduría (Mente), pureza (Espíritu), comprensión espiritual (Alma), poder espiritual (Principio), amor (Vida), salud (Verdad), santidad (Amor) (C&S 116:2).

Se hace rápidamente evidente como lo mostraremos más tarde, que cada sinónimo tiene muchas características y cada uno es caracterizado en los escritos de Mary Baker Eddy en forma diferente de los otros seis sinónimos. Cada uno denota una cualidad única o atributo perteneciente a Dios, el bien infinito, que mantiene una relación única con cada una de las otras cualidades o atributos.

Por ejemplo: Mente es caracterizada como inteligencia, ley, poder, base, información, acción, creatividad, etc. Espíritu se caracteriza como sustancia, realidad, orden, lo único, fuerza, energía divina, bien, etc. Es de notar que las ideas infinitas de la Mente tienen la naturaleza del Espíritu. Alma es caracterizada por la identidad, el Ego, la semejanza de sí mismo del ser, gobierno, comprensión espiritual, integridad, equilibrio, etc. El Principio como: Mente, Espíritu, Alma, como uno, constituye nuestro Principio. Principio es caracterizado como armonía, gobierno divino, estructura, sistema, Ciencia, poder espiritual, fundamento; el Principio explica, etc. Vida es caracterizada por la compleción, eternidad, individualidad gobernada por Dios, inspiración, método, etc. Verdad es caracterizada por consciencia, totalidad, forma, proveedor, salud, ideal, remedio; la Verdad destapa, devela, etc. Amor es caracterizado por cumplimiento, plan, propósito, descanso, paz, perfección; el Amor acepta, etc.

APRENDIENDO CUÁLES PALABRAS IDENTIFICAN A LOS SIETE SINÓNIMOS

Aprendí mucho de la clase del Sr. Doorly en Londres y de las enseñanzas de Max Kappeler, para encontrar por mí misma cómo cada uno de los siete sinónimos difieren uno del otro, y lo que cada sinónimo es, hace, y trata, y ‘diseccioné’ *Ciencia y Salud*. Usando un ejemplar traducido al español del original en inglés, y trabajando con la palabra **Mente**, recorté cada párrafo que contuviera "Mente", y pegué dicho párrafo en un cuaderno. Entonces podía ver por mi misma lo que es Mente, lo que hace y con lo que trata. Con un segundo ejemplar igual, recorté los párrafos (en inglés) que contuvieran la palabra **Espíritu**; y recorté y pegué estos párrafos en un cuaderno.

Entonces podía ver cómo la Sra. Eddy caracterizó Espíritu con lo que es Espíritu, lo que hace, y con lo que trata. Hice lo mismo con Alma, con Principio, con Vida, con Verdad, y con Amor. Usé siete traducciones al español de *Ciencia y Salud* para este proyecto porque estos libros tienen el inglés en un solo lado. Si quisieran hacer esto, usen las traducciones *Ciencia y Salud*, porque de lo contrario tendrían que utilizar 14 ediciones en inglés, dado que Mente (o cualquier sinónimo) podría estar en ambos lados de una misma hoja. Cuando completé este proyecto la editorial The Rare Book Company vendió algunos de este voluminoso trabajo de sinónimos; y varios estudiantes interesados se ofrecieron, y vendieron unos pocos ejemplares. Es mi intención hacer este estudio

disponible nuevamente, dado que hoy en día hay más interés en el **sistema** 'escondido' en *Ciencia y Salud*.

Ayudada por el conocimiento que había recibido de John Doorly y Max Kappeler, formulé dos listas: - primero, las palabras usadas para describir o explicar **Mente** - y segundo, las palabras usadas como opuestos, para explicar lo que **NO** es **Mente**. Hice lo mismo para **Espíritu**, **Alma**, **Principio**, **Vida**, **Verdad** y **Amor**. Los cuadernos generados por este trabajo son demasiado grandes para incluirlos aquí, pero los lectores quizás hallen útiles las siguientes listas. En ocasiones la Sra. Eddy utiliza una palabra que caracteriza en su mayor parte un sinónimo para caracterizar también un sinónimo diferente, es decir, dos formas diferentes. Como ejemplo está la palabra "poder." En tanto que "poder" define y es más frecuentemente usado con **Mente**, la Sra. Eddy a veces lo usa con **Amor**, como en el caso del "poder curativo del Amor". Y, en tanto que "crea" es una palabra de **Mente**, la Sra. Eddy en ciertos casos dice que: el **Espíritu** crea. Esto mismo es igualmente cierto con la palabra "gobierna." Mientras que: **Mente** gobierna, "gobierna" y "gobierno" son palabras que generalmente denotan **Principio**. Mientras "produce" es generalmente una palabra para: **Amor**, la Sra. Eddy también la usa con: **Mente**. Esas palabras se señalan en las listas así: (e.g.-Alm/Men/Prin, o Men/Ver, etc.)

LISTA DE PALABRAS UTILIZADAS FRECUENTEMENTE CON LOS SINÓNIMOS

En la siguiente lista de palabras, la primera sección contiene palabras que la Sra. Eddy a menudo usa para describir **Mente**; para mostrar qué es **Mente**, lo que hace, y lo que trata. La segunda sección contiene palabras que la Sra. Eddy usa con **Espíritu** para decirnos qué es **Espíritu**, lo que hace y lo que trata. Este modelo entonces se utiliza a través de las secciones restantes cubriendo todos los siete sinónimos. Esta primera sección contiene palabras que la Sra. utiliza para describir **MENTE**.

I. MENTE

acción	todo	habilidad	aprehender
toda facultad	autor, creador	base, fundamento	comprender
causa	controla	crea (Men/Esp)	habilidad creativa
desea	libera(Me/Am)	dirige	descubre
dominio(Me/Ver)	expresa	emana	Primera
fuerza	formar	facultades	guía
gobierna(Me/Al/Pr)	sana	imagen	idea
inmortal	inmortalidad	incluye(Me/Am)	influye
inteligencia	intuición	conoce	ley
guía, dirige	alumbrar	mandato	manifiesta
hace(Me/Ve)	medicina	metafísica(Me/Pr)	multiplica
poderío, fuerza	origen	uno(Me/Pr)	Mente paterna
perfecto(Me/Pr)	poder	presenta	produce
percepción	revelación	revela	Ciencia
supremo	fuelle, origen	pensamiento	sabiduría
voluntad			

Opuestos:

accidente	cerebro	creencia	oscuridad
herencia	hipnotismo	ignorancia	ilusión

limita	materia médica	materia	m.a.m.
mesmerismo	muchas mentes	mortal	nervio

II. ESPÍRITU

habilidad	adora	aparece	bautismo
bendice	nacimiento	cadena	Cristianismo
concepción	crea(Es/Me)	quimicalización(Al/Es)	día
dedicación	devoción	desarrolla	discierne
fe	firmamento	fruto	enfoca
bueno	gratitud	incubadora	iluminación
levadura	lenguaje	semejanza	amor
naturaleza	descendencia	único	orden
paciencia	positivo	prisma	progreso
pureza	cualidad	realidad	reflexión
reina	separa	espiritual	fuerza, fortaleza
combate espiritual	substancia	supremo(Es/Me)	comprensión(Al/Es)
desarrollo	calor, simpatía	adoración	

Opuestos:

absorción	animal	polvo	mal
electricidad	carne	materialidad	materia
mezcla	físico		

III. ALMA

balance	belleza	inmutable	define
doctrina	tierra	quimicalización(Al/Es)	encuentra
libertad	incorpóreo	identidad	intacto
gozo	misión	nombra	perseverancia
revierte	regula	resurrección	satisface
semilla en sí mismo	inocente, sin pecado	sentido espiritual	estrella
comprensión(Al/Es)	salvación	ilimitado	desierto

Opuestos:

apetito	cuerpo	servidumbre	cambio
corpóreo	hipocresía	en	perdido
lujuria	malicia	m.a.m.	mortalidad
olvido	panteísmo	placer y dolor	pasión
sentidos	pecado	esclavitud	sufrimiento

IV. PRINCIPIO

Espiritual	poder	autoridad	apodíctico
balance	ser	cálculo	clasificación
consistencia	conformidad	demonstración	corona
demonstración	economía	establece	explica
fundamento	gobierno	armonía	corazón
honestidad	idea	individual	interpreta
reino	metafísico	lealtad	obediencia
uno	operación	personal	perfecto(Pr/Me)

plataforma	práctica	prueba	roca
Ciencia	enseñanza	poder espiritual	declaración
unidad	universo	universal	trabajo

Opuestos:

fragmentación	discordia	deshonestidad	personal
hipocresía	teorías	impiedad, vileza	

V. VIDA

ascensión	aspiración	abundancia	Ser
ser	pan	creador	coexistencia
coincidencia	carácter	constructivo	día
tierra	esencia	eterno	existencia
experiencia	exaltación	Padre	paternidad
seguir	seguidores	gracia, gratitud	habitual
inmortal	individual	individualidad	indivisible
indestructible	inspiración	es	rendición
lo mortal	amor	método	multiplica
instantáneo	abierto	perpetuo	persevera
arrepentimiento	resurrección	levantarse	sacrificio
templo	eternidad	camino	alas
carretera, camino real			

Opuestos:

edad	sangre	cuerpo	crucifixión
muerte	tumba	herencia	límites
mortal	mortalidad	orgánico	psicología
temple	tiempo	velo	

VI. VERDAD

habitar	afirmación	aparecer	despertar
pan	hermandad	cálculos	echar fuera, sacar
quimicalización	Christian Science	Cristo	demandas
completo	conquista	consciencia	cruz
copa	cura	amanece	libera
demanda	demostración	destruye	dominio
ejemplo	ejemplar	expresión	seguir
seguidores	forma	vestidura	evangelio
gracia	salud	sana	honestidad
ideal	juicio	justicia	llave
conduce	levadura	luz	hace
hombre	manifestación	Mesías	Misión
mañana	potente	alcanza	reflexión
remedio	resiste	revelación	roca
semilla	hijo	estrella	espada
tecnología	tesoros	triumfo	verdad
confía	descubre	virtud	voz
camino	trabajo	entero, intacto, completo	

Opuestos:

adversario	traiciona	reclamar	falso
oscuridad	deceso, muerte	deshonestidad	electricidad
error	falso	falsa teología (teosofía)	mentira
persecución	resistencia	enfermedad	

VII. AMOR

habita	acepta	afecto	amplitud
ungir	ascensión	belleza	conferir, otorgar
bendice	dicha	disciplina	coexistencia
consolador	completo	rodea	corona
concepción	libera	designio	Ciencia divina
circundar, rodear	cumple	cumplimiento	llenar
perdona	otorga	gloria	evangelio
gracia	corazón	santidad	Espíritu Santo
inspiración	hermosura	halla, encuentra	Madre
aceite	paciencia	paz	perfección
plan	propósito	descanso	satisface
sublime	salvación	universal	

Opuestos:

causa, provoca	envidia	odio	malicia
temor	opresión	guerra	

LA REVELACIÓN A LA SRA. EDDY VINO DIRECTAMENTE DE DIOS

A estas alturas debiera ser claro para el Científico Cristiano que Mary Baker Eddy no obtuvo su grandiosa revelación de la Biblia, sino más bien, como ella lo enfatiza claramente, fue una revelación directa de Dios; y posteriormente estudió la Biblia para confirmar lo que su Mente divina le había revelado, cuando rasgó el velo de la materialidad. Esto es evidente en su respuesta al Sr. Wiggin (Miscellany 318:31): "No obtuve mi autoridad para la Ciencia Cristiana en la historia, sino en la revelación. Si jamás hubiera existido el Profeta de Galilea, no habría diferencia alguna en lo que a mí respecta. Aún sabría que la idea espiritual de Dios [de la Mente, del bien infinito] es el único hombre verdadero a Su imagen y semejanza [del bien infinito]".

No hay palabra alguna en el idioma inglés que pudiera sinceramente expresar mejor la naturaleza y el propósito del Amor divino como lo hace el término "Ciencia". ¿Por qué? Porque *Ciencia* (como la ciencia de las matemáticas), es universal; siempre disponible, y siempre demostrable, y "si los hombres dedicaran al estudio de la Ciencia de la Mente siquiera la mitad de la fe que conceden a los supuestos dolores y placeres de los sentidos materiales, no irían de mal en peor, hasta ser castigados por el presidio y el patíbulo; sino que toda la familia humana sería redimida por los méritos de Cristo – por la percepción y la aceptación de la Verdad. Para ese glorioso resultado la Ciencia Cristiana enciende la antorcha de la comprensión espiritual" (C & S 202: 6 – 14)

NUESTRO LIBRO DE TEXTO CONTIENE EL "SISTEMA"

El Libro de Texto de la Ciencia Cristiana por Mary Baker Eddy contiene el "sistema" que honora a Dios, "que sana al enfermo y al pecador como ningún otro sistema

puede hacerlo". "Nuestro **sistema** de curación por la Mente descansa en la aprehensión de la naturaleza y la esencia de todo ser, - en la Mente divina y en las cualidades esenciales del Amo.." (" Por supuesto que para el pensamiento material todo es material, hasta que tal pensamiento es rectificado por el Espíritu").

La Sra. Eddy nos dice: "La metafísica divina está reducida ahora a un sistema, a una forma comprensible y adaptable a la mentalidad de la época en que vivimos. Este sistema capacita al que lo estudia para demostrar el Principio divino, sobre el cual se basaba la obra sanadora de Jesús, y las reglas sagradas para su aplicación actual a la curación de la enfermedad" (C & S 146:33 - 5). Aprender el sistema significa aprender **lo que somos y lo que hemos sido siempre** en realidad, es decir Mente, Espíritu, Alma, Principio, Vida, Verdad y Amor. Los siete sinónimos de Dios constituyen "el reino de los cielos dentro de" nuestras consciencias. **¡Este es el conocimiento más maravilloso que jamás haya venido a la humanidad!** Pero debe ser estudiado y aprendido. Saber y ver lo que realmente somos no siempre es fácil, aún para los que se han sumergido en este estudio durante años.

Cuando un grupo de pensadores tuvo recientemente una reunión -después de 60 años - para discutir los fabulosos hallazgos que el Sr. Doorly y Max Kappeler y otros habían desenterrado de nuestro Libro de Texto, trataron de "percibir al hombre perfecto" como Jesús y la Sra. Eddy lo habían hecho; trataron de no ver calvicies, barrigas, aparatos para oír, muletas, bastones, andaderas, arrugas, bifocales, dentaduras ni pelucas. Con enormes risas campechanas se inclinaron elegantemente hacia todo esas cosas que marcan el paso de los años, eso que al de mentalidad material quizá podría traerle un grito, un sollozo, un gemido, un lamento, una queja o un lloriqueo; **y cantaron** en tanto que festejaban entre granos y salsa de carne (gravy).

LA METAFISICA DIVINA REDUCIDA A UN SISTEMA

La Sra. Eddy nos dice: "La metafísica Divina está ahora **REDUCIDA A UN SISTEMA**" (C & S 146: 33). El Libro de Texto dictado por Dios está expuesto en un "sistema" que consiste de tres categorías fundamentales del ser en el cual:

- (1) Los siete sinónimos para Dios – Mente, Espíritu, Alma, Principio, Vida, Verdad, y Amor - constituyen la naturaleza del bien infinito, que es lo que somos.
- (2) Estos siete sinónimos para Dios (el bien infinito) operan por medio de un cálculo cuádruplo del ser - la Ciudad Establecida en Cuadro (Apoc. 21: 16). Los cuatro lados de la ciudad son lo incorpóreo, lo divino, lo supremo, lo infinito, y se refieren a las cuatro funciones del Verbo, el Cristo, el Cristianismo, y la Ciencia, o sea buscar, encontrar, usar, ser - también conocido como revelación, traslación o transformación, demostración, y explicación.
- (3) La acción Divina sucede en cuatro niveles: la Ciencia en sí misma, la Ciencia divina, la Ciencia Cristiana absoluta, y la Ciencia Cristiana (en orden descendiente). Cuando llegue el día en que comprendamos el sistema que la Sra. Eddy enterró en Ciencia y Salud, seremos capaces de usarlo, tal como hoy día usamos las matemáticas para calcular matemáticamente. Cuando por medio de educación espiritual, "el pensamiento acepte el cálculo infinito y divino...", [toda sustancia material] se

“desvanecerá finalmente sorbido en el cálculo infinito del Espíritu” (C & S 209: 31 – 32) y el Espíritu significará: bien infinito. En la Unidad del Bien, p. 6:27 la Sra. Eddy nos dice: "Los pelotones de la Ciencia Cristiana [deben ser primero] completamente entrenados en los ejercicios más sencillos de su armamento espiritual... 'Esperad pacientemente en Jehová'; y en menos de otros cincuenta años Su nombre será engrandecido en la comprensión de este nuevo tema”.

Fue hace justamente cincuenta años después que ella escribiera estas palabras, que el Sr. John Doorly, de Londres Inglaterra comenzó a ver el sistema, y a enseñar sus principios a centenares de estudiantes. (Resulta de interés que también luego de cincuenta años, en 1938, fue publicado "El Lugar de la Sra. Eddy" en el *Christian Science Sentinel* así como en el *Journal*).

Llegará el día en que la **Ciencia** de la Ciencia Cristiana se enseñará en escuelas y universidades, tal como las ciencias materiales se enseñan actualmente. "Si la Biblia y Ciencia y Salud tuvieran el mismo lugar en las escuelas de enseñanza de fisiología, revolucionarían y reformarían el mundo por el poder de Cristo" (No. 11:15). Este es un momento de esperanza en la historia, y debemos regocijarnos por ello. (Las páginas anteriores fueron tomadas de mi libro, *Completos por Nuestro Matrimonio con Dios*, págs. 285-289).